

**RÉPUBLIQUE DE DJIBOUTI**

Unité – Égalité – Paix

**MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION NATIONALE  
ET DE LA FORMATION PROFESSIONNELLE**

**5<sup>e</sup> ANNÉE  
DE L'ENSEIGNEMENT FONDAMENTAL**

**Conçu et rédigé par :**

**M. Khaled Mohamed Mahyoub (Coordinateur)**  
*Conseiller pédagogique*

**M. Idriss Ahmed Houssein**  
*Instituteur*

**Mme Kadra Taher Mouhoumed**  
*Institutrice*

**M. Mohamed Abdoukader Hassan**  
*Instituteur*

**Sous la supervision de :**

**M. Moukhaled Abdoul-Aziz Hassan**  
*Inspecteur de l'Éducation Nationale*



**CENTRE DE RECHERCHE,  
D'INFORMATION ET DE PRODUCTION  
DE L'ÉDUCATION NATIONALE**

**Coordination graphique :** M. Chehem Abdallah Hassan

**Maquette et mise en page :** M. Ahmed Ali Mohamed

**Suivi éditorial :** M. Said Mohamed Barkat

**Illustrations et couverture :** M. Salam Mohamed Saleh

Le Directeur Général du CRIPEN, **M. Hamid Mohamed Aden**, remercie de leur participation :

- Mme Sophie Godefroy pour l'appui éditorial ;
- M. Jean Pierre ROBERT pour l'appui didactique ;
- M. Denis Ballini pour son aide à la transformation du CRIPEN en société d'édition ;
- L'AFD (EPDT) et L'UNESCO pour les appuis techniques et financiers.